

NINTH GUAM LEGISLATURE
1967 (FIRST) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO THE GOVERNOR

This is to certify that Bill No. 79, "An Act to amend subsection (e) of Section 263 of the Code of Civil Procedure of the Territory of Guam relating to the effect of proceeding under the Juvenile Court Act on civil service and military applications", was on the 6th day of February, 1967, duly and regularly passed.

W. D. L. Flores
W. D. L. FLORES
Vice-Speaker

ATTESTED:

ORIGINAL SIGNED
By E. S. Terlaje
E. S. TERLAJE
Acting Legislative Secretary

This Act was received by the Governor this ____ day
of _____, 1967 at ____ o'clock ____ M.

/s/ RUDOLPH G. SABLAN
RUDOLPH G. SABLAN
Acting Secretary of Guam

APPROVED:

/s/ Manuel F. L. Guerrero
MANUEL F. L. GUERRERO
GOVERNOR OF GUAM

DATED: MAR 14 1967

RECEIVED

MAR 7 1986

GUAM TERRITORIAL
LAW LIBRARY

P.L. 9-41

Bill No. 79

Introduced by

E. S. Terlaje
A. C. Cruz
J. U. Torres
P. C. Santos

AN ACT TO AMEND SUBSECTION (e) OF SECTION 263 OF THE CODE OF CIVIL PROCEDURE OF THE TERRITORY OF GUAM RELATING TO THE EFFECT OF PROCEEDING UNDER THE JUVENILE COURT ACT ON CIVIL SERVICE AND MILITARY APPLICATIONS.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF THE TERRITORY OF GUAM:

2 Section 1. Subsection (e) of Section 263 of the Code of Civil Procedure of the
3 Territory of Guam is hereby amended to read as follows:

4 "(e) The court may dismiss the petition or otherwise terminate its juris-
5 diction at any time.

6 No adjudication by the court of the status of any child shall be deemed
7 a conviction, nor shall such adjudication operate to impose any of the civil
8 disabilities ordinarily resulting from conviction, nor shall any child be found
9 guilty or be deemed a criminal by reason of such adjudication, nor shall any
10 child be charged with crime or convicted in any court except as provided in
11 Section 255 of this Title. The disposition made of a child, or any evidence
12 given in the court, shall not operate to disqualify the child in any civil
13 service or military application or appointment.

14 Whenever the court shall commit a child to any institution or agency,
15 it shall transmit with the order of commitment a summary of its information
16 concerning the child, and such institution or agency shall give to the court
17 such information concerning such child as the court may at any time require."

18 Section 2. This Act is an urgency measure.